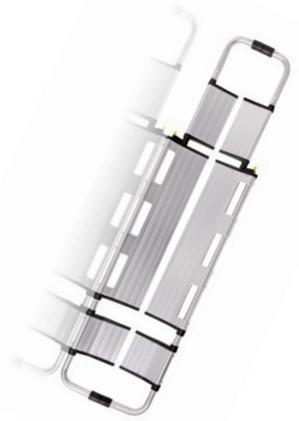


1. Πρόλογος

Σας ευχαριστούμε που επιλέξατε φορείο της MOBIAC A.E. Το εγχειρίδιο προϊόντος είναι ένα σημαντικό έγγραφο που σας παρέχει πληροφορίες για τον τρόπο χρήσης και τα τεχνικά χαρακτηριστικά. **Διαβάστε προσεκτικά το εγχειρίδιο χρήσης προτού χρησιμοποιήσετε το προϊόν. Μάθετε το προϊόν και εξασκηθείτε πριν γίνει κάποια εφαρμογή.**

- Αυτό το εγχειρίδιο ισχύει για το μοντέλο μας: **0805910**.
- Οι σχολιασμοί και οι εικόνες σε αυτό το εγχειρίδιο ενδέχεται να διαφέρουν ελαφρώς από τα πραγματικά μέρη λόγω της βελτίωσης της ποιότητας ή της αλλαγής σχεδιασμού. Ελέγξτε το προσεκτικά.
- Το προϊόν που έχετε στα χέρια σας πιθανόν να διαφέρει από αυτό στις ακόλουθες φωτογραφίες. Η διαδικασία της συναρμολόγησης είναι παρόμοια.



ΣΥΜΒΟΛΑ : Παρακαλώ συμβουλευθείτε το ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ Α

2. Προοριζόμενη Χρήση:

Το προϊόν χρησιμοποιείται για τη μεταφορά ασθενών σε καταστάσεις έκτακτης ανάγκης ή σε καταστάσεις που απαιτούν γρήγορη και ασφαλή απομάκρυνση του ασθενή. Χρησιμοποιείται και για την οριζόντια μεταφορά και ανύψωση για να "ανασύρει" ασθενείς από το έδαφος ή το δάπεδο, σε περιορισμένους χώρους ή όταν ο ασθενής πρέπει να μετακινηθεί με μικρή αλλαγή της θέσης του σώματος. Πρέπει να χρησιμοποιείται αποκλειστικά από εξειδικευμένο και καταρτισμένο προσωπικό, εκπαιδευμένο για φροντίδα «έκτακτης ανάγκης».

3. ΠΡΟΣΟΧΗ (!):

- Σε περίπτωση που παρουσιαστεί πρόβλημα ΜΗΝ χρησιμοποιείτε το προϊόν μέχρι να αποκατασταθεί & επικοινωνήστε με τον εξουσιοδοτημένο και εκπαιδευμένο αντιπρόσωπο
- Η χρήση του εν λόγω προϊόντος απαγορεύεται για σκοπούς διαφορετικούς από αυτούς που ορίζονται στο παρόν εγχειρίδιο.
- Η MOBIAC A.E απορρίπτει κάθε ευθύνη για ζημιές που προκύπτουν από ακατάλληλη χρήση του προϊόντος ή χρήση άλλη από αυτή που αναφέρεται στο παρόν εγχειρίδιο.
- Η MOBIAC A.E διατηρεί το δικαίωμα να κάνει αλλαγές στο προϊόν και στο ακόλουθο εγχειρίδιο χωρίς προηγούμενη ειδοποίηση, προκειμένου να βελτιώσει τα χαρακτηριστικά του.
- Υπάρχει Πιθανότητα Απόκλισης των Διαστάσεων των Προϊόντων Εύρους $\pm 3\%$.
- Συνιστάται πάντα να ακολουθείτε τις διαδικασίες που έχουν σχεδιαστεί για την αντιμετώπιση καταστάσεων έκτακτης ανάγκης.
- Η ακατάλληλη χρήση της συσκευής μπορεί να προκαλέσει τραυματισμό στον ασθενή.

4. ΓΕΝΙΚΕΣ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΕΙΣ:

- ΜΗΝ χρησιμοποιείτε το προϊόν αυτό ή οποιονδήποτε διαθέσιμο προαιρετικό εξοπλισμό, εάν δεν έχετε πρώτα διαβάσει και κατανοήσει πλήρως το παρόν εγχειρίδιο χρήσης.
- Εάν αδυνατείτε να κατανοήσετε τις προειδοποιήσεις, τις προφυλάξεις ή τις οδηγίες, επικοινωνήστε με έναν επαγγελματία υγείας, αντιπρόσωπο ή το τεχνικό προσωπικό πριν επιχειρήσετε να χρησιμοποιήσετε τη συσκευή, διαφορετικά μπορεί να προκληθεί τραυματισμός ή βλάβη.
- ΔΙΑΒΑΣΤΕ προσεκτικά ολόκληρο το εγχειρίδιο πριν χρησιμοποιήσετε το προϊόν.
- Να φυλάξετε το παρόν έντυπο για μελλοντική χρήση.
- Το προϊόν πρέπει να χρησιμοποιείται μόνο από εξειδικευμένο προσωπικό.
- Φυλάσσετε το προϊόν μακριά από πηγές θερμότητας.
- Να είστε προσεκτικοί όταν τα παιδιά είναι κοντά και ΜΗΝ αφήνετε τα παιδιά να παίζουν με το προϊόν.
- Απαιτείται πάντα ιδιαίτερη προσοχή εκεί που υπάρχουν κινούμενα μέρη που μπορούν να προκαλέσουν παγίδευση των άκρων και τραυματισμούς

5. Παρουσίαση Του Προϊόντος:

- Το Φορείο είναι κατασκευασμένο από ανοδιωμένο αλουμίνιο με μηχανισμούς ασφάλισης αλουμινίου, γεγονός που το κάνει **ελαφρύ, ανθεκτικό, ευέλικτο και αξιόπιστο** για χρήση σε ειδικές καταστάσεις.
- Το υλικό του είναι με υψηλή αντοχή και μη-απορροφητικό. Επίσης εύκολα καθαρίζεται και απολυμαίνεται.
- Είναι πτυσσόμενο, χωρίζετε σε δύο μέρη έτσι ώστε να αποθηκεύεται και μεταφέρεται εύκολα.

- Διαθέτει περιμετρικά 6 λαβές για την ευκολία των χειριστών, αλλά και το μπροστινό και πίσω τμήμα μπορούν να χρησιμοποιηθούν σαν λαβές.
- Το πλαίσιο του φορείου είναι κατασκευασμένο σε δύο μισά τα οποία μπορούν να αποσυνδεθούν και να συνδεθούν κάτω από τον ασθενή χωρίς να απαιτείτε η μετακίνησή του.
- Το μήκος του είναι ρυθμιζόμενο σε τέσσερις θέσεις από 168 εκ έως 200 εκ. και μπορεί να προσαρμοστεί στους περισσότερους σωματότυπους.
- Το μέγιστο φορτίο είναι 170kg.
- Περιλαμβάνει τρεις (3) ζώνες ασφαλείας, ταχυαπασφαλισζόμενες, με πλαστικό κλειδωμά και πλάτους 5εκ για την περίδεση του τραυματία.
- Μπορεί να χρησιμοποιηθεί σε Πλοία, Ασθενοφόρα, Νοσοκομεία, σε Αθλητικά και Ορειβατικά σωματεία και γενικά σε εξωτερικούς χώρους για την μεταφορά ασθενών και τραυματιών
- Δεν είναι συμβατό σε χρήση με συσκευές ακτινογραφίας και μαγνητικού τομογράφου (X-Ray & MRI non-compratile)



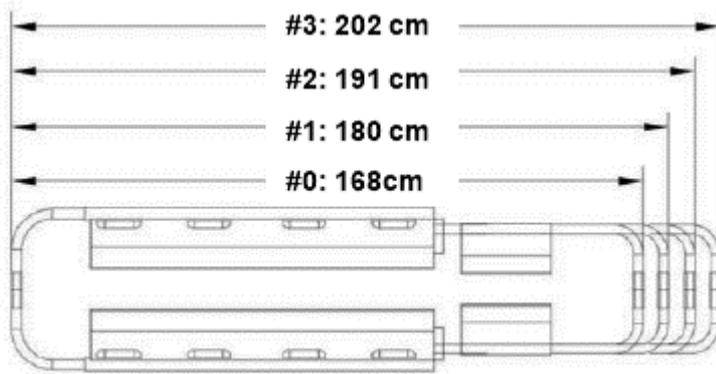
6. Περιεχόμενα συσκευασίας

Στην συσκευασία περιέχονται: το κύριο προϊόν x1, η ζώνη ασφαλείας x 3 & οι οδηγίες χρήσης x1.



7. Πίνακας Χαρακτηριστικών

Κωδικός Μοντέλου	0805910
Όνομα	Φορείο Μεταφοράς SCOOP
Σκελετός	Πτυσσόμενος σε δύο μέρη, για την εύκολη μεταφορά εντός οχημάτων
Υλικό Σκελετού	Ανοδιωμένο αλουμίνιο με μηχανισμούς ασφάλισης Αλουμινίου.
Διάσταση Προϊόντος	168-202x45x7 cm
Διάσταση Προϊόντος Πτυσσόμενο	120x44x9 cm
Μήκος Προκαθορισμένων θέσεων κλειδώματος	#0:168cm / #1: 180cm / #2: 191cm / #3: 202cm
Μέγιστο Φορτίο	170 Kg
Βάρος Προϊόντος	7,4 Kg
Ζώνες Ασφαλείας	3 τεμάχια, ταχυαπασφαλισζόμενες, πλάτους 5cm, με πλαστικό κούμπωμα.
Χειρολαβές	6 περιφερειακές χειρολαβές & Το μπροστινό και πίσω τμήμα μπορούν να χρησιμοποιηθούν σαν λαβές.
Συμβατότητα X-RAY & MRI	ΜΗ ΣΥΜΒΑΤΟ
Τρόπος Μεταφοράς	Οριζόντιος.
Διάσταση Κιβωτίου / Μικτό Βάρος	170x45x9 cm / 1 τεμ Ανά Κιβώτιο / 10Kg

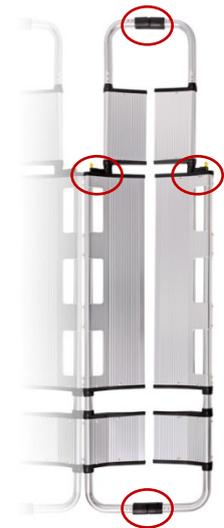


8. Πριν Από Κάθε Χρήση:

1. Η πραγματική ανάγκη χρήσης αυτού του φορείου πρέπει να αξιολογείται προσεκτικά από τον διασώστη σύμφωνα με το πρωτόκολλο της εκπαίδευσής του.
2. Ελέγξτε εάν ο σκελετός έχει υποστεί ζημιά, προκειμένου να διασφαλιστεί η ασφαλής χρήση του προϊόντος (δεν υπάρχουν ρωγμές ή σπασίματα στο σκελετό).
3. Ελέγξτε να μην είναι κατεστραμμένη η επιφάνεια του φορείου.
4. Σε περίπτωση ζημιάς, μην χρησιμοποιήσετε το προϊόν και επικοινωνήστε με τον εξουσιοδοτημένο και εκπαιδευμένο αντιπρόσωπο
5. Ελέγξτε εάν το προϊόν έχει συναρμολογηθεί σωστά και όλες οι βίδες είναι ασφαλείς και καλά βιδωμένες.
6. Ελέγχετε πάντα την κατάσταση φθοράς όλων των μερών έτσι ώστε να διασφαλίζεται η απόλυτη ασφαλής χρήση του προϊόντος για ανθρώπους και αντικείμενα.
7. Ελέγχετε περιοδικά την ανθεκτικότητα και τη σταθερότητα.
8. Συναρμολογήστε το φορείο εάν είναι σε κατάσταση αποθήκευσης

9. Χρήση Του Προϊόντος:

1. Επιτρέπεται μόνο χειροκίνητη ανύψωση και τουλάχιστον δύο (2) χειριστές.
2. Τοποθετήστε το φορείο δίπλα στον ασθενή και προσαρμόστε το μήκος στο ύψος του ασθενούς.
3. Ξεκλειδώστε τους συνδέσμους στο κάτω άκρο του φορείου και διαχωρίστε τα δύο μισά.
4. Τοποθετήστε το μισό μέρος σε κάθε πλευρά του ασθενούς, ευθυγραμμίζοντας το κέντρο της περιοχής του προσκέφαλου με τη μύτη του ασθενούς.
5. Για να επανασυνδέσετε τα δύο μέρη, ευθυγραμμίστε το δεξί και το αριστερό μισό των συνδέσμων κεφαλής και ποδιών και πιέστε τα μεταξύ τους μέχρι να εμπλακούν οι ασφάλειες. Δώστε προσοχή, προσέξτε να αποφύγετε τσίμπημα ή τράβηγμα του δέρματος, των μαλλιών ή των ρούχων του ασθενούς κατά την τοποθέτηση των δύο μισών μερών στη θέση τους.
6. Κλειδώστε τις ασφάλειες του φορείου και ασφαλίστε τον ασθενή με τις ζώνες
7. Πριν σηκώσετε το φορείο, βεβαιωθείτε ότι το προϊόν στα πτυσσόμενα μέρη του είναι ασφαλισμένο και έχετε περιδέσει σωστά τον ασθενή με τις ζώνες ασφαλείας.
8. ΜΗΝ το χρησιμοποιείτε με ασθενείς που υπερβαίνουν το βάρος που αναγράφεται στην ετικέτα του προϊόντος και στο παρόν εγχειρίδιο.
9. Πάντα να ενημερώνετε το ασθενή κατά την προσαρμογή του στο φορείο. Μην αφήνετε ποτέ φορείο χωρίς επίβλεψη με ασθενή μέσα.



10. Οι χειριστές πρέπει:

- Να είναι εκπαιδευμένοι για αντιμετώπιση αντίστοιχων καταστάσεων.
- Ή έχουν πρακτικές γνώσεις χειρισμού ασθενών σε καταστάσεις έκτακτης ανάγκης.
- Να είναι εξοικειωμένοι με τις διαδικασίες και το φορείο.
- Να είναι σωματικά ικανοί να βοηθήσουν έναν ασθενή.

11. Συντήρηση:

Ελέγχετε το φορείο μετά από κάθε χρήση. Η επιθεώρηση προορίζεται για έρευνα σε οτιδήποτε που μπορεί να θέσει σε κίνδυνο την ακεραιότητα και την καλή λειτουργία του φορείου. Ελέγξτε τα προϊόν για τυχόν χαλαρότητα, ραγίσματα, σπασίματα, λυγισμένα ή κατεστραμμένα μέρη



ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ

Σε περίπτωση που παρουσιαστεί κάποιο πρόβλημα **ΜΗΝ** χρησιμοποιείτε το προϊόν μέχρι να αποκατασταθεί.

12. Καθαρισμός Και Απολύμανση:

- Καθαρίστε τα μέρη με νερό, ξεπλύνετε και σκουπίστε καλά με ένα μαλακό και καθαρό πανί και στεγνώστε μακριά από το άμεσο ηλιακό φως.
- Μπορείτε να χρησιμοποιείτε ένα υγρό πανί και ήπιο σαπούνι στις επιφάνειες όπου χρήζουν καλύτερο καθαρισμό.
- ΜΗΝ αφήνετε το προϊόν βρεγμένο ή λερωμένο με σκόνη ή λάσπη.
- Μην χρησιμοποιείτε χημικά καθαριστικά για τον καθαρισμό του πλαισίου. Αυτό μπορεί να προκαλέσει ζημιά στην επιφάνεια της επίστρωσης του προϊόντος.
- ΠΡΟΣΟΧΗ: Μην κάνετε χρήση όξινων ή καυστικών διαλυμάτων. Ποτέ μην χρησιμοποιείτε διαλύτες ή καθαριστικά λεκέδων.
- Εάν πρέπει να απολυμάνετε το προϊόν, χρησιμοποιήστε ένα κοινό, ήπιο απολυμαντικό, αφού έχετε διαβάσει τις οδηγίες που παρέχονται από τον κατασκευαστή του απολυμαντικού.
- Μπορείτε να αποστειρώσετε το προϊόν σε θερμοκρασία μέχρι 100°C.
- Οι μηχανισμοί ασφάλισης στο πάνω και κάτω μέρος του φορείου μπορεί να χρειάζονται πρόσθετη λίπανση με τη χρήση. Σε ένα καθαρό πανί βάλτε λίγο λιπαντικό και σκουπίστε πάνω στους μηχανισμούς.
- Προστατέψτε το προϊόν από εκδορές, κοψίματα και τρυπήματα

13. Συνθήκες Φύλαξης και Μεταφοράς

Το προϊόν θα πρέπει να φυλάσσεται συσκευασμένο με τις παρακάτω συνθήκες:

- Για την μακροχρόνια φύλαξη το προϊόν πρέπει να τοποθετείται σε ξηρό και αεριζόμενο μέρος και δεν πρέπει να τοποθετείται σε περιβάλλον με υψηλή και γρήγορες αλλαγές θερμοκρασίας.
- ΜΗΝ φυλάσσετε το προϊόν σε τοποθεσίες που βρίσκονται κοντά σε πηγές υψηλής θερμοκρασίας ή υφίστανται άμεση ηλιακή ακτινοβολία για μεγάλο χρονικό διάστημα.
- Το προϊόν πρέπει να είναι απομονωμένο από χημικά και διαβρωτικές ουσίες.
- Το προϊόν πρέπει να είναι συσκευασμένο για να προστατεύεται από τη σκόνη, και τα μέρη που μπορεί να επηρεαστούν ή να καταστραφούν από οξείδωση να τα έχουμε ελαφρώς λιπάνει.
- Κατά την μεταφορά και την αποθήκευση, όταν είναι συσκευασμένο, το μέγιστο ύψος της στοίβας είναι έξη στρώσεις.
- Το προϊόν μπορεί να μεταφερθεί με ένα οποιοδήποτε κοινό όχημα.
- Εύρος Θερμοκρασίας: -20°C ~ 60°C.

14. Προστασία Περιβάλλοντος



Εάν διαπιστώσετε ότι το προϊόν σας χρειάζεται αντικατάσταση ή δεν σας χρησιμεύει πλέον, σκεφτείτε την προστασία του περιβάλλοντος:

- 1) Μην πετάξετε το προϊόν σας μαζί με τα υπόλοιπα αστικά απόβλητα (αυτή είναι και η σημασία του αναγραφόμενου συμβόλου ανακύκλωσης).
- 2) Απευθυνθείτε στην Δημοτική Αρχή σας για να σας υποδείξει τα σημεία διάθεσης του προϊόντος σας για ανακύκλωση.
- 3) Διαθέτοντας τον άχρηστο πλέον προϊόν σας στα σωστά σημεία ανακύκλωσης βοηθάτε στην προστασία του περιβάλλοντος καθώς και στην εκμετάλλευση εκ νέου των υλικών του προϊόντος σας.

15. Αναφορά Συμβάντος:

Οποιοδήποτε σοβαρό περιστατικό προκύψει σε σχέση με τη χρήση της συσκευής, θα πρέπει να αναφερθεί στον κατασκευαστή και στην αρμόδια αρχή του κράτους-μέλους στο οποίο διαμένει ο χρήστης και/ή ο ασθενής.

16. Δήλωση Συμμόρφωσης

Με αποκλειστική μας ευθύνη δηλώνουμε ότι τα αναφερόμενα Ιατροτεχνολογικά Προϊόντα στην παρούσα δήλωση είναι χαμηλής Κατηγορίας Διακινδύνευσης (Risk Class I) και πληρούν τις απαιτήσεις του Ευρωπαϊκού Κανονισμού 745/2017 και κατά περίπτωση τα αναφερόμενα πρότυπα και νομοθεσία.

17. Όροι Εγγύησης

Το προϊόν, από την ημερομηνία αγοράς, φέρει εγγύηση καλής λειτουργίας για δύο (2) χρόνια.

Η εγγύηση καλύπτει εργοστασιακές βλάβες & ΔΕΝ καλύπτει βλάβες που προέρχονται από κακή χρήση, κακή συντήρηση, τροποποίηση, κατάχρηση ή και μη συμμόρφωση με τις οδηγίες χρήσης του προϊόντος. Επίσης ΔΕΝ καλύπτει φθειρόμενα μέρη όπως την ταπετσαρία, τον τροχό, το ελαστικό του τροχού, τη ζώνη ασφαλείας, υποπόδια ή φρένα και ότι μπορεί να φθαρεί κατά την διάρκεια της χρήσης ή με το πέρασμα του χρόνου.

Επίσης δεν καλύπτονται εντός εγγύησης ζημιές ή ελαττώματα που προκαλούνται από: φυσικές καταστροφές, μη εξουσιοδοτημένη συντήρηση ή επισκευή, προβλήματα τροφοδοσίας (όπου προβλέπεται) & εταιρίες μεταφορών.

Καμία εργασία ή ανταλλακτικό δεν καλύπτεται αν δεν έχει ελεγχτεί από εξουσιοδοτημένο σέρβις ή τον κατασκευαστή του προϊόντος. Τα έξοδα μεταφοράς για τον έλεγχο πληρώνονται από τον χρήστη ή πελάτη ή από το κατάστημα λιανικής.

Όταν υποβάλλετε αίτημα για κάλυψη εντός εγγύησης, να προσκομίζετε έγκυρη απόδειξη αγοράς και τη φόρμα εγγύησης συμπληρωμένη, με φωτογραφία τον σειριακό αριθμό του προϊόντος και φωτογραφία ή βίντεο το πρόβλημα που έχει δημιουργηθεί. Στην περίπτωση που ο χρήστης δεν μπορεί να προσκομίσει τα παραπάνω έγγραφα, εάν μπορούμε να επιβεβαιώσουμε ότι το προϊόν ή το εξάρτημα εξακολουθεί να βρίσκεται εντός της περιόδου εγγύησης, ενδέχεται να μπορούμε να ικανοποιήσουμε το αίτημα του χρήστη για κάλυψη στο πλαίσιο της εγγύησης, αλλά δεν είμαστε υποχρεωμένοι να το πράξουμε.

18. ΦΟΡΜΑ ΕΓΓΥΗΣΗΣ

ΣΤΟΙΧΕΙΑ ΑΓΟΡΑΣΤΗ	
ΟΝΟΜΑΤΕΠΩΝΥΜΟ:	
ΤΗΛΕΦΩΝΟ:	
ΗΜ/ΝΙΑ ΑΓΟΡΑΣ:	
ΑΡΙΘΜ. ΤΙΜΟΛΟΓΙΟΥ:	
ΣΕΙΡΙΑΚΟΣ ΑΡΙΘΜΟΣ:	
LOT:	
ΣΤΟΙΧΕΙΑ ΚΑΤΑΣΤΗΜΑΤΟΣ	
ΕΠΩΝΥΜΙΑ:	
ΔΙΕΥΘΥΝΣΗ:	
ΤΗΛΕΦΩΝΟ:	
ΣΦΡΑΓΙΔΑ & ΥΠΟΓΡΑΦΗ ΚΑΤΑΣΤΗΜΑΤΟΣ	

19. Αποποίηση ευθυνών

Το περιεχόμενο του εγχειριδίου προϊόντος αποτελεί πνευματική ιδιοκτησία της MOBIAC Α.Ε. (εφεξής «Εταιρεία») και τα πνευματικά δικαιώματα διατηρούνται από την Εταιρεία. Χωρίς τη γραπτή συγκατάθεση της Εταιρείας, κανείς δεν επιτρέπεται να αντιγράψει, να εξαγάγει ή να μεταφράσει σε άλλες γλώσσες το εγχειρίδιο ή οποιοδήποτε περιεχόμενο περιλαμβάνεται σε οποιαδήποτε μορφή. Η Εταιρεία συντάσσει προσεκτικά το εγχειρίδιο προϊόντος με αίσθημα ευθύνης για τους χρήστες, αλλά δεν εγγυάται την πληρότητα ή την ορθότητα του περιεχομένου του. Το εγχειρίδιο προϊόντος, ως αμιγώς τεχνικό έγγραφο, δεν περιλαμβάνει σιωπηρό περιεχόμενο ή περιεχόμενο με πλάγια αναφορά σε τρίτους. Η Εταιρεία δεν αναλαμβάνει καμία ευθύνη για τυχόν τυπογραφικά λάθη που ενδεχομένως να προκαλέσουν ασάφειες. Σε περίπτωση άμεσης ή έμμεσης απώλειας πληροφοριών ή διακοπής επιχειρηματικής δραστηριότητας λόγω του εγχειριδίου προϊόντος ή των πληροφοριών για τα προϊόντα που περιλαμβάνονται σε αυτό, η Εταιρεία δεν φέρει καμία ευθύνη.

Κατά τη χρήση όλων των προϊόντων της MOBIAC Α.Ε. οι χρήστες πρέπει να ακολουθούν αυστηρά το εγχειρίδιο προϊόντος και τις οδηγίες χρήσης που διατίθενται στον επίσημο ιστότοπο της Εταιρείας (www.mobiakcare.com) για τον χειρισμό του εξοπλισμού και να μην παραβιάζουν οποιαδήποτε προειδοποίηση επισημαίνεται στο εγχειρίδιο προϊόντος κατά τη χρήση του εξοπλισμού. Σε περίπτωση τραυματισμού των χρηστών ή άλλων ατόμων, ή υλικών ζημιών που οφείλονται στον χειρισμό του εξοπλισμού χωρίς τήρηση των οδηγιών χρήσης ή στην παραβίαση των προειδοποιήσεων που επισημαίνονται στο εγχειρίδιο προϊόντος, τα εν λόγω άτομα φέρουν τις αντίστοιχες νομικές ευθύνες.

Καθώς η Εταιρεία συνεχίζει να βελτιώνει και να ενημερώνει τα προϊόντα της, είναι απαραίτητο να συνδέεστε τακτικά στον επίσημο ιστότοπό της για να ανατρέχετε στις πιο ενημερωμένες οδηγίες και συνθήκες χρήσης ή να

ΕΠΙΚΟΙΝΩΝΕΙΤΕ ΜΕ ΤΟΝ ΔΙΑΝΟΜΕΑ ΓΙΑ ΤΟ ΠΙΟ ΠΡΟΣΦΑΤΟ ΕΓΧΕΙΡΙΔΙΟ ΧΡΗΣΗΣ. Η ΕΤΑΙΡΕΙΑ ΔΙΑΤΗΡΕΙ ΤΟ ΔΙΚΑΙΩΜΑ ΑΝΑΘΕΩΡΗΣΗΣ ΤΟΥ ΕΓΧΕΙΡΙΔΙΟΥ ΠΡΟΪΟΝΤΟΣ ΧΩΡΙΣ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ. Η ΕΤΑΙΡΕΙΑ ΕΠΙΦΥΛΑΣΣΕΤΑΙ ΤΟΥ ΔΙΚΑΙΩΜΑΤΟΣ ΤΗΣ ΤΕΛΙΚΗΣ ΕΡΜΗΝΕΙΑΣ

1. Introduction

We would like to thank you for choosing a MOBIAK SA stretcher. The product user manual is an important document that provides you with information on how to use it and technical features. Please read the user manual carefully before using the product. Learn the product and practice before any application. This manual applies to our model: **0805910**.

- The annotations and illustrations in this manual might be slightly different with the real parts due to quality improvement or changing design. Please check it carefully.
- The product you have in your hands may differ from the one in the following photos. The assembly process is similar.

SYMBOLS: Please refer on ANNEX A

2. Intended Use:

The product is used for the transportation of patients in emergency or in situations demanding a quick and safe evacuation of the patient. It is also used for horizontal transport and lifting to "scoop" patients from the ground or floor, in confined spaces or when the patient needs to be moved with a slight change in body position. It has to be used exclusive by professional and qualified personnel, duly trained for emergency care.

3. CAUTION (!):

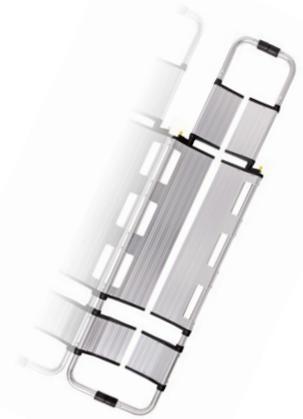
- In case of damage or malfunction of your product DOT NOT use the product and please contact the authorized and trained representative.
- Do not use the product for a purpose not indicated in this manual.
- MOBIAK S.A declines all responsibilities for any consequences resulting from an incorrect use of this product and from unauthorized alteration on the frame of the product.
- MOBIAK S.A reserves the right to change the information contained in this document without previous notice.
- There is a $\pm 3\%$. Deviation for the Dimensions of the Products.
- It is always recommended to follow the procedures designed for emergency response.
- Improper use of the device can cause injury to the patient.

4. GENERAL WARNINGS:

- If you don't read this user manual, it is preferable not to use this device or another available part.
- If you don't understand the usage or the precautions, please contact with the dealer or the proper technical person before you use the device because may be caused damage.
- Carefully READ the entire manual before using the product.
- Save this document for future reference.
- The product should be used only by qualified personnel.
- Keep away the product from heat sources.
- Be careful when children are nearby and do not allow the children to play or operate with the device.
- Special care is always required where there are moving parts that can cause limb entrapment or injury.

5. Product Presentation:

- The stretcher is made of anodized aluminum with aluminum locking mechanisms, which makes it **lightweight, durable, flexible, and reliable** for use in special situations.
- Its material is with high strength and non-absorbent. It is also easy to clean and disinfect.
- It is foldable, splits into two parts so that it can be stored and transported easily.
- It has 6 handles around the perimeter for operator convenience, but both the front and rear can be used as handles.
- The stretcher frame is made in two halves that can be detached and attached under the patient without requiring the patient to be moved.
- The length is adjustable in four positions from 168 cm to 200 cm and can be adapted to most body types.
- The maximum Load is 170Kg.
- It Includes four (4) safety belts, quick-release, with plastic buckle and 5 cm width for the restraint of the injured person



- It can be used on boats, ambulances, hospitals, in sports and mountaineering clubs and generally outdoors for the transport of patients and injured people.
- It is not compatible for use with X-ray and MRI devices. (X-Ray & MRI non-compatible)

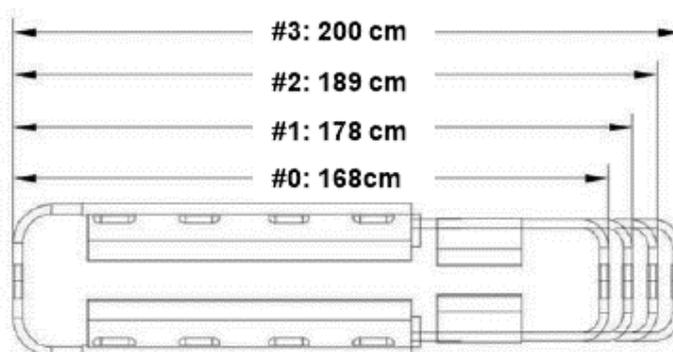
6. Package Contents

The package contains: main product, x1, seat belt x 3 & user manual x1.

7. Specifications



Reference Number	0805910
Name	Scoop Stretcher
Frame	Folding in two parts, for easy transport in vehicles
Frame Material	Anodized aluminum with aluminum locking mechanisms
Product Dimensions	168-200x44x7 cm
Product Dimensions Folded	120x44x9 cm
Length of predetermined locking positions	#0:168cm / #1: 178cm / #2: 189cm / #3: 200cm
Maximun Load	170 Kg
Product Net Weight	7,4 Kg
Safety Belts	3 pieces, quick-release with plastic buckle, 5cm width.
Handles	6 peripheral handles & The front and rear part can be used as handles.
X-RAY & MRI Compatibility	NOT COMPATIBLE
Way of Transfer	Horizontal.
Master Carton Dimension / Gross Weight	170x45x9 cm / 1 pc per Master Carton / 10Kg



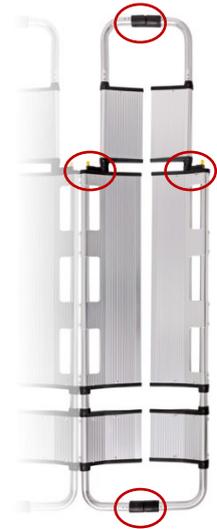
8. Before Each Use:

1. The actual need for use of this stretcher must therefore be carefully assessed by the rescuer in accordance with his/her training guidelines.
2. Check if the frame is damaged in order to guarantee a safe use of the product (there are no cracks or fractures in the frame).
3. Check that the surface of the stretcher is not damaged.
4. In case of damage do not use the product and contact your dealer for further instructions.
5. Check, if the product is properly assembled and all screws are secure and well screwed on.
6. Always check the condition of wear for all the parts to ensure the absolute safe use of the product for people and objects.
7. Periodically check its sturdiness and the stability.

8. Assemble or unfold the stretcher if it is in storage mode.

9. Use of the Product:

1. Only manual lifting and at least two (2) operators are allowed.
2. Lay the stretcher next to the patient and adjust the length to the patient's height.
3. Unlock the couplings at end of the stretcher and separate the stretcher halves.
4. Position half of the stretcher on each side of the patient, aligning the center of the headrest area with the patient's nose.
5. To rejoin the stretcher halves, align the right and left halves of the head and foot couplings and push them together until the locks engage. Use care to avoid pinching or pulling the patient's skin, hair, or clothing while working the stretcher halves into place.
6. Fasten and tighten all patient restraints.
7. Before lifting the stretcher, make sure that the product in its folding parts is secured and you have properly strapped the patient with the safety belts.
8. DO NOT use with patients who exceed the weight limit on the product label and in this user manual.
9. Always inform the patient when adjusting to the stretcher. Never leave stretcher unattended with patient inside



10. Requirements for operators:

- To be trained to deal with corresponding situations.
- Or have practical knowledge of handling patients in emergency situations.
- Be familiar with the procedures and the stretcher.
- Be physically able to assist a patient.

11. Maintenance:

Check the stretcher after each use. The inspection is intended to investigate anything that may compromise the integrity and proper operation of the stretcher. Check the product for any looseness, cracks, breaks, bent or damaged parts.



WARNING

In the event of a problem occurs, DO NOT use the product until the issue will be repaired.

12. Cleaning And Disinfection:

- Clean the parts with water, rinse and wipe well with a soft and clean cloth and dry away from direct sunlight.
- You can use a wet cloth and mild soap on the surfaces that need a better cleaning.
- DO NOT leave the product wet or soiled with dust or mud.
- Do not use chemical cleaners to clean the frame. This may damage the product's coating surface.
- CAUTION: Do not use acidic or caustic solutions, Do not use solvents or stain removers
- If you must disinfect the product, use a common, mild disinfectant, after reading the instructions provided by the disinfectant manufacturer.
- You can sterilize the product at a temperature of up to 100°C.
- The locking mechanisms on the top and rear part of the stretcher may need additional lubrication with use. On a clean cloth put some lubricant and wipe over the mechanisms.
- Protect the product from scratches, cuts and punctures.

13. Conditions of Storage and Transport

The product should be stored packaged under the following conditions:

- For long-term storage the product should be placed in a dry and ventilated place and should not be placed in an environment with high and rapid changes of temperature.
- DO NOT store the product in locations that are close to high temperature sources or direct sunlight for long periods of time.
- The product should be isolated from chemicals and corrosive substances.

- The product should be packaged to protect it from dust, and parts that may be affected or damaged by oxidation should be lightly lubricated.
- During transportation and storage, when packed, the maximum stack height is six layers.
- The product can be transported by any common vehicle.
- Temperature range: -20°C ~ 60°C.

14. **Environmental Protection Statement:**



If one day you find that your product needs to be replaced or it is no longer working for you, consider protecting the environment:

- 1) Do not dispose your product along with the rest of the public waste (this is also the meaning of the shown recycling sign).
- 2) Contact your Public Authorities and they will instruct you of the Recycling centers to which your product must be disposed.
- 3) Correct disposal of your product helps the protection of the environment as well as the recycling of the product's components.

15. **Incident Reporting:**

Any serious incident that occurs in relation to use of the device must be reported to the manufacturer and a competent authority of the Member State in which the user and / or patient resides.

16. **Declaration Of Conformity:**

We are solely responsible for declaring that the Medical Devices mentioned in this statement are of Low-Risk Class (Class I) and comply with the requirements of the European Regulation 745/2017 and where appropriate, the standards and legislation referred to.

17. **Terms of Warranty:**

The product is guaranteed for a period of two (2) years warranty from the purchasing date.

The warranty apply on factory defects & DOES NOT cover damages resulting from misuse, poor maintenance, modification, overuse, or non-compliance with the product's operating instructions. Also DOES NOT cover the parts that can wear out during use or over time, like the upholstery, wheels, wheel tire, safety belt, footrests or brakes.

Damages or defects caused by: natural disasters, unauthorized maintenance or repair, power supply problems (where applicable) & carriers are not covered by the warranty.

No service or spare part is covered unless it has been inspected by an authorized service department or the manufacturer of the product. Shipping costs for goods of warranty are to be paid by the user- customer or by dealer.

When the user or the provider apply on warranty request, provide a valid proof of purchase and the completed warranty form, with a photo of the product serial number and a photo or video of the problem that has occurred. In the event the user cannot provide the above documents, if we can confirm that the product or part is still within the warranty period, we may be able to honor the user's request for coverage under warranty, but we are not obligated to do so.

18. Warranty Form

BUYERS DETAILS:	
FULL NAME:	
PHONE:	
PURCHASING DATE:	
INVOICE NUMBER:	
SERIAL NUMBER:	
LOT:	
DEALER DETAILS:	
FULL NAME:	
ADDRESS:	
PHONE:	
DEALER SIGN AND SIGNATURE	



MOBIAK S.A.
ΚΑΘΙΑΝΑ ΑΚΡΩΤΗΡΙΟΥ, ΧΑΝΙΑ - ΚΡΗΤΗ
ΚΑΘΙΑΝΑ ΑΚΡΩΤΗΡΙΟΥ ΧΑΝΙΑ - ΚΡΗΤΗ
T: +30 28210 63222 | WEB: www.mobiakcare.com



19. Disclaimer:

The content of the product manual is the intellectual property of MOBIAK S.A. (hereinafter referred to as the "Company") and the copyright is reserved by the Company. Without the written consent of the Company, no one may copy, export or translate the manual or any content included in any form into other languages without the written consent of the Company. The Company carefully compiles the product manual with a sense of responsibility for users but does not guarantee the completeness or correctness of its contents. The product manual, as a purely technical document, does not include implied content or content with oblique reference to third parties. The Company assumes no responsibility for any typographical errors that may cause ambiguities. In the event of direct or indirect loss of information or business interruption due to the product manual or the product information contained therein, the Company shall not be liable.

When using all MOBIAK S.A. products, users must strictly follow the product manual and the instructions for use available on the Company's official website (www.mobiakcare.com) for the handling of the equipment and not violate any warning marked in the product manual when using the equipment. In case of injury to users or other persons, or material damage caused by the handling of the equipment without following the instructions for use or by violating the warnings marked in the product manual, the persons concerned shall bear the respective legal responsibilities.

As the Company continues to improve and update its products, it is essential that you regularly log on to its official website to refer to the most up-to-date instructions and conditions of use or contact your distributor for the latest user manual. The Company reserves the right to revise the product manual without notice.

The Company reserves the right of final interpretation.



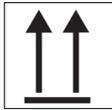
MOBIAK S.A.
ΚΑΘΙΑΝΑ ΑΚΡΩΤΗΡΙΟΥ, ΧΑΝΙΑ - ΚΡΗΤΗ
ΚΑΘΙΑΝΑ ΑΚΡΩΤΗΡΙΟΥ ΧΑΝΙΑ - ΚΡΗΤΗ
T: +30 28210 63222 | WEB: www.mobiakcare.com



ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ Α. ΣΥΜΒΟΛΑ ANNEX A. SYMBOLS

Ερμηνεία Συμβόλων που Βρίσκονται στην Ετικέτα, στο Χαρτοκιβώτιο ή στις Οδηγίες χρήσης του Προϊόντος

Description of symbols that have been printed on the label, Master Carton and or User Manual

	<p>Ιατρική Συσκευή. Medical Device.</p>		<p>Σήμα συμμόρφωσης CE. CE Mark.</p>
	<p>Κατασκευαστής. Manufacturer.</p>		<p>Ημερομηνία Παραγωγής. Production Date.</p>
	<p>Κωδικός Προϊόντος. Product Number.</p>		<p>Διαβάστε τις Οδηγίες Χρήσης. Read the instruction for use.</p>
	<p>Σειριακός Αριθμός. Serial Number.</p>		<p>Μην χρησιμοποιείται εάν το κουτί είναι κατεστραμμένο. Do not use if Package is Damage.</p>
	<p>Αριθμός Παρτίδας. Batch Number.</p>		<p>Τοποθετήστε με αυτή τη Φορά. Right Way Up.</p>
	<p>Μοναδικός αναγνωριστικός κωδικός προϊόντος. Unique Device Identification.</p>		<p>Κρατήστε μακριά από ηλιοφάνεια. Keep away from sunlight.</p>
	<p>Διατηρήστε Στεγνό. Keep Dry.</p>		<p>Ύψος στοίβαξης 3 κιβώτια. Stacking Height.</p>
	<p>Χειριστείτε με προσοχή. Handle With Care.</p>		<p>Εύθραυστο. Fragile.</p>
	<p>Χρήση Μόνο για Εσωτερικό Χώρο. In Door Use Only.</p>		<p>Απόρριψη Ηλεκτρικών Εξαρτημάτων. Waste Electrical and Electronic Equipment Directive.</p>